

Räpina Põllumeeste Seltsi

Põllumajanduse ja käsitöö
näituse nimekiri

22. ja 23. augustil 1931. a.

W. Kund'i
nahaparkimise
tööstus

Wõõpsus, telef. 4

walmistab kõrgewäärtuslist koore-pargi
nahakaupa, nagu :

wastupitwat pastla-
pingsoli-
juht- ja
seremet- } nahka

pastla- ja seremet-rihmu, roome,
weesaapa sääri, woorfuid jne.

Wõtab wastu parkimise töid
ja ostab tooreid nahku ning
pargi-koori.

Wahetan pargituid nahku toorete wastu
tööraha juure arwates.

Müüf en gross ja en detail.

„Võru Teataja“

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

Võru Teataja

HA
38287

Nii palju aastakäike on „Võru Teatajal“ ja ta on loetavamaid maakonna lehti Eestis. Lehe sisu kõneleb ise enese eest.

Toimetus ja talitus

Võrus, Tartu t. 11 (vastu turgu) telef. 1-80.
Abitalitus Antslas, K. Kivi raamatukaupluses,
telefon 7.

TARTU ÜLIKOOI
RAAMATUKOGU

Käesolevaga teatan, et olen
avanud 22. augustil s. a.

Räpina paberivabriku majas, Räpinas,
K. Schönbergi kaupluse kõrval oma uue
ärikohta,

koloniaalkaupluse

ja soovitan lugupeetud kaubatarvitajatele
kõiksugu kaupasi.

Suurima lugupidamisega

Ed. Kala.

Saapaäri

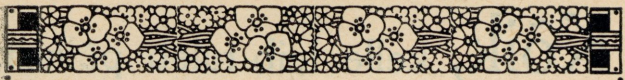
Räpinas, pritsimaja kõrval.

Soovitan omast töötoast meeste-
naiste- ja laste-

saapaid ja kingi.

Võtan tellimisi ja parandusi vastu.
Töö kiire ja korralik, hinnad soodsad.

Austusega omanik.



Gothard Otsing'i
mesipuude tööstus

Räpinas

valmistab meie oludes paremaks
tunnistatud

Eesti taru


mesinikkude komisjoni poolt
vastuvõetud mõõtude järele.

Soodsad ostutingimused.

Korralik tellimiste täitmine.

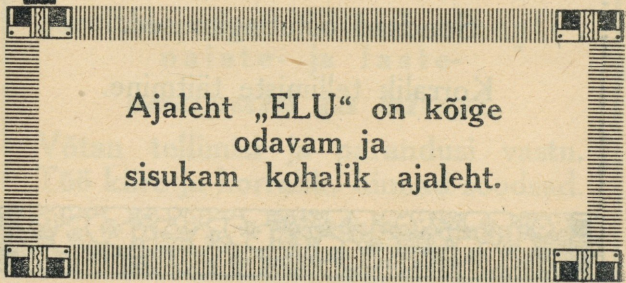
Kõik, kelle leib tuleb põllust,
loevad ja tellivad ainult
oma lehte

„ELU“ on teie leht.



„ELU“ käsitab alaliselt meie
valusamaid päevaküsimusi,
majanduslisel ja teistel aladel.

Tellige „ELU“!



Ajaleht „ELU“ on kõige
odavam ja
sisukam kohalik ajaleht.

Räpina Põlumeeste Seltsi
põllumajanduse- ja käsitöö-
näituse kawa.

Üldmäärused.

I. Väljapanemise kord.

- § 15. Näituse hooned ja väljapanemiseks tarvilikud sisseseaded ehitatakse näituse juhatusel poolt finantseeritud kawa ja plaanide järele.
- § 16. Ruumid ja kohad jaotab näituse juhatus ühes osakonna juhatajaga enne väljapanemise ülesseadmise algust.
- § 17. Näituse juhatusel on õigus nõuda ülesseatud väljapanemise korraldamist, kui see ei vasta ülesantud andmetele ehk ei ole kokkufölas näituse kawa nõuetega.
- § 18. Võistlused väljapanemise paigutatakse näituseplatsil näituse kawas ettenähtud rühmituste juhtimise ja järjekorras.
- § 19. Väljapanemine sünnib väljapanemise korraldusel ja kavas. Väljapanemise korraldus on kokkustatud väljapanemise ülesseadmisel lõpetama näituse avamise eelpäeva õhtuks kella 8 (kella 20), peale selle võib näituse juhatus väljapanemise ülesseadmisel keelata.
- § 20. Kõik väljapanemise loomad vaadatakse näituse loomaarsti poolt läbi. Näitusele võetakse ainult täiesti terveid loomi.

II. Protestid.

- § 39. Kolme tunni jooksul peale auhindade teadandmisel (v. § 38) on väljapanemisel õigus avaldada kirjalikult näituse juhatusel protesti. Peab näituse juhatus, et protestis on põhjendatud hindamise määrustest kõrvaleastumist ja wormiwigu, siis on juhatusel õigus määrata uus hindamine.

III. Tähelepanemiseks väljapani- jatele.

Ruumid ja kohad jaotab näituse juhatus ühes osakondade juhatajatega enne väljapanekute ülesseadmise algust.

Platši andmist ja asjade ülesandmist näitusel juhatawad näituse juhatusel poolt määratud osakondade juhatajad.

Näituse juhatusel on õigus platši tarbekorral piirata.

Wäljapanemine sünnib väljapanija enese korraldusel ja kulul.

Asjade järele walwawad väljapanijad; peale selle on walwe weel korraldatud näituse juhatusel poolt.

Näituse juhatus ei wastuta väljapanekute rikete ja kaotusiminekute eest näitusel, mis ilma näituse toimkonna awaliku süüta on juhtunud.

Wäljapanijad wõiwad väljapanekuid finnitada lasta; finnitamine sünnib väljapanija kulul.

Rauplemise otstarbeks väljapanidawad asjad wõiwad ainult näituse juhatusel iseäralise loaga ruumi leida.

Näituse juhatusel on õigus tarbekorral oma äranägemise järele väljapaneku teadaannet tagasi lükata, näituselt väljapanekuid, pealkirje, reflaame jne. kõrvaldada.

Iga väljapanija peab ülesandmise lehes teatama väljapaneku müügihinna ja selle näitusel väljapaneku juurde ehk külge, wälja panema, kui wäljapanek on müüdaw.

Wäljapanijad ja nende asemikud on kohustatud kõiki näituse juhatusel korraldusi täitma, wastasel korral kaotawad nad näitusest osawõtmise õiguse. Sissemakstud platširaha tagasi ei makseta.

Wäljapanekuid walwawad väljapanijad ehk nende

poolt palgatud wahid; peale selle walwawad ööjel wäljapanekuid ka näituse juhatusel poolt palgatud ööwahid. Näituse juhatus ei wastuta asjade rikki- ehk kadumamineku eest.

Rõik wäljapanekud jääwad oma kohale näituse lõpuni.

IV. Platfiraha.

Platfiraha wõetakse iga ruutmeetri põranda päält 25 senti, seinu ruutmeeter 25 senti, laua pinda ruutmeeter 50 senti, wäljas ruutmeeter 10 senti.

Loomade päält wõetakse maksu: Sarwloom 50 senti, siga 50 senti, mullikas 25 senti, hobune ja wars 1 kroon, emis põrsastega 1 kroon, lammas 25 senti ja kanapuur 50 senti.

Platfiraha wäljapanekute eest tuleb tasuda wastawa osakonna juhatajale, koha wäljapaneku kohale toomise järele, mille wastu wäljapanija saab osakonna juhatajalt kwiitungi, sellega läheb piletikassasse, kust saab enesele nimelise pääsetähe kogu näituse ajaks.

Räpina Põllumeeste Seltsi põllumajanduse näituse tegelased.

Näituse üldine juhatus.

Räpina Põllumeeste Seltsi esimees D. Ritsland, abi H. Zernast. Laekahoidja G. Walge, abi R. Narust.

Rirjatoimetaja W. Kiwi, abi Jul. Paabus.

Näituse büroo juhataja Jul. Paabus.

Muhindajate üldine juhataja D. Ritsland.

Piletite kontroll, näituse korrapidamine, wäljapanekute järelwalwe (kontroll), liikumise korraldus jne. — Räpina kaitsemalewlad ja noored koiwad.

Näituse tegelaste märgid.

Näituse juhatus ja auwõõrad — sini-must-walge.
Osakondade juhatajad — walge. Muhindajad — rohe-
line. Korrapidajad — kollane.

Alkoholita einelaud Rápina Perenaiste Seltji
forraldujel.

Näituse päewaford.

Laupäewal, 22. augustil.

- Kell 12 — awamine.
„ 12—2 — mängib muusika.
„ 1 — auhindajate ühine koosolek.
„ 2—6 õ. — äljapanekute hindamine.

Pühapäewal, 23. augustil.

Põllumajanduslikud tegelikud tööd koolitalu põllul.

- Kell 9 h. — künniwõistlus.
„ 10 „ — kraawikaewamiswõistlus.
„ 12 „ — Lüpsiwõistlus.
„ 2 p. — Ühistegeline kontsert-miiting.

Muusika mängib kella 10—12 ja 2—5.

Kell 6 p. l. näituse lõpp.

Maaparandus ja heinakaswatus.

Dsakonna juhataja W. Kiwi, abi E. Lamberg.
 Hindamiskomisjoni liikmed: Põllutöoministeriumi esin-
 daja, A. Wares, J. Ritsland, J. Kirs, G. Wähi,
 K. Mälberg.

1. Räpina koolitalu, Räpina wald.
 Karjakoppel.
2. Eesti Riidu ja Karjamaa Arenda-
 mise Ühing, Tallinn.
 Heintaimed, heinaseemned, heinakamara proowid ja
 kogu tabeleid.
3. Albert Soeson, Räpina wald, Vinte.
 Kultuurheinamaa.
4. Daniel Ritsland, Räpina Tooste.
 Karjakoppel.
5. Artur Riudorf, Räpina Tammisto.
 Karjakoppel.
6. Gustaw Walge, Räpina.
 Karjakoppel.
7. Taawet Siiliwast, Weriora wald, Wiluste
 küla.
 Parandatud sood ja jääk kaswawat kultuuri.
8. Daniel Mähar, Weriora wald, Pahtpää küla.
 Parandatud sood ja jääk kaswawaid kultuure.
9. Mooste riigimõis.
 Maaparandus. Ülesharitud soo pääl kaswawaid
 kultuure.

10. D. Ritsland, Räpina Tooste.
Puutoru press ja puutorud.
11. Maakuiwendustööd.

II osakond.

Põldtaimekaswatus, seemne- ja sordiwilja kaswatus.

Osakonna juhataja W. Kiwi, abi E. Lamberg
 Hindamiskomisjoni liikmed: Põllutööministeeriumi esin-
 daja, A. Wares, J. Ritsland, J. Kirs, G. Wähi,
 K. Mälberg.

12. Räpina koolitalu, Räpina.
 Juur- ja terawilja saadusi. Peedid Eckendorf.
 Kaalikas Bangholm. Maauba. Suwinisu Ru-
 biin ja Diamant. Segawili: Solo hernes +
 pööriskaer. Kartul Deodora ja Reichskantsler,
 Jaanirukis.
13. Oskar Rohh, Räpina wald, Jaanikeste küla.
 Juurwili. Peet Eckendorf ja kaalikas Bangholm.
14. Hindrik Heering, Räpina w. Maido t.
 Sangaste niisu.
15. Albert Niklaus, Weriora wald, Süwa-
 hawwa küla.
 Juurwili. Peete, naereid ja porgandeid.
16. Joosep Laan, Räpina, Jaama as.
 Juurwili.

17. Johan Kirotar, Rāpina w., Rõnnu küla.
Juurwili. Naereid, peete, porgandeid. Suwiniju. Sangaste taliniju.
18. Artur Kiudorf, Rāpina, Tammisto.
Juurwili ja juurwilja seemnetaswatus. Kaalikaid, porgandeid, peete. Põlduba, Mansholdi warane. Kaera ja juwiniju sordi wõrdlustatjed. Sangaste niju.
19. Albret Soeson, Rāpina, Linte.
Loomakapsas.
20. Gustaw Walge, Rāpina.
Juurwili. Peete, kaalikaid, porgangeid, naereid. Suwiniju Rubiin. Sordikartulaid.
21. Aleksander Ziugand, Rāpin, Naha.
Lina. Segawili, kroonkaer solohernega. Niju Rubiin.
22. Richard Loodig, Rāpina, Tooste.
Kaer Wõit ja warajane lipukaer.
23. Daniel Lepund, Rāpina, Jaamakülas.
Kaerasortide wõrdlustatje.
24. Paul Lepind, Rahlwa w, W-Weersko.
Kaer Kehra warajane, Eizenschmidti lipukaer.
25. Oskar Kirotman, Rāpina, Rahumäe as.
Segawili -- Peluscht + kaer. Niju.
26. Karl Melf, Drawa wald, Aessaare talu.
Taliniju Tuhle.
27. Kristiaan Hirmo, Rāpina.
Lina. Kaer Wõit. Suwiniju. Juurwili.

28. Mooste riigimõis.
Kaer Kehra warajane, oder, kulboder ja juwini-
niju Diamant.

III. osakond.

Mianduse-, mesinduse- ja aiawilja- saaduste ümbertöötamise saadused. Taimekaitse.

Osakonna juhataja H. Heering.

Muhindajad: Põllutööministeeriumi esindaja, W. Riis-
ler, S. Keerberg, E. Weidenberg, A. Otsing ja pr.
H. Eiche.

Miandus.

29. Oswald Kald, Wõuküla, Toolamaa wald.
Dunte fogu.
30. Räpina koolitalu, Räpinas.
Kooliaia saadused.
31. Oskar Vaan, Räpinas.
Köögiwilja-aia saadusi.
32. Woldemar Pintmann, Pindi k., Weriora.
Köögiwiljaaia saadusi, aia kawand ja kirjeldus.
33. Daniel Lepund, Jaamküla, Räpina w.
Taluaiia saadusi, aia kawand, aiatööriistade fogu.
34. Pr. Albtin, Mooste mõisa.
Keedu- ja puuwilja fogud.

35. Hindrik Heering, Maidu t., Rápina w.
Kogu õunu.
36. Agnes Mähar, Pahtpää küla, Weriora w.
Tuluaiia saadusi: tomatid, kapsad, porgandid jne.
37. Oskar Punnef.
Taluaiia saadusi: Köögiwiljad, marjad, lilled.
38. Mart Heering, Maidu t., Rápina wald.
Päewalilled, tomatid.

Mesindus.

39. Daniel Mälberg, Meelwa k., Toolamaa w.
Wurrimesi, kunstkärg ja waha.
40. Reinhold Ritsland, Tooste k., Rápina w.
Wurrimesi, kärjemesi, Cesti taru.
41. Hindrik Heering, Maidu t., Rápina w.
Wurrimesi.
42. Godhard Otsing, Rápina.
Cesti taru.
43. Leo Suurmann, Toolamaa wald, Tahni
saare talu.
Wurrimesi.

Liawilja ümbertöötamise saadused.

44. Hilda Kresson, Meelwa, Rápina wald.
Keedised marjadest ja keeduwiljast.
45. Elsbeth Suurmann, Toolamaa w., Tah-
niisaare talu.
Keedised; sõstra, maaska, wabrna jne.

46. Salme Pintmann, Pindi l., Meriõra w.
Kogu teediseid.
47. Br. Aboltin, Mooste mõisa.
Kodus walmistatud weinid.

Taimetaitse.

48. Õpetlikud kogud ja demonstratsioonid.
Korraldawat: Ed. Weidenberg ja W. Riisler.

IV. osakond.

Weised.

Osakonna juhataja S. Zernast.

Auhindajad: Põllutöoministeeriumi esindaja, E. P.
karja tõuseksti esindaja E. Sihwer, J. Wärnik,
A. Saretok, G. Wähi, S. Heering.

Eesti punane tõufari.

Räpina koolitalu.

III. rühm.

49. Bull „Tõnu“ AI 1865 sünd. 16. aug. 1927.
Udewal. Isa „Kristjan“ AI 1427. Ema nr. 81.
AI 9161. Ema tood. 5820 kg. 3,50—204,1
f. wrs. J. ema tood. 4893 kg. — 4,19 — 204,6
f. w. Põlw. 12, tood. 30.

I. rühm.

50. Lehm „Mirdi“ AI 11859, sünd. 2. okt. 1924 a.
Kirepi-Lauril. Isa: „Runo“ AI 589, Ema:
„Ada“ AI 183. Tood. 1930/1 — 3957 kg. 4,10
— 159,0. Põlw. 11, tood. 30.

I. rühm.

51. Lehm „Nupu“ AI 12443, sünd. 5. juulil 1925., Airepi-Lauril. Isa „Runo“ AI 589. Ema „Geete“, AS 6722. Tood. 1930/1 — 3290 kg. — 3,71 — 122,2 f. w. Põlw. 12, tood. 28.

IV. rühm.

52. Kogu; kogusse kuulub: p. „Tõnu“ ja lehmad „Mirdi“, ja „Nupu“. Bulli põlw. 12, tood. 30. Lehmade kesk. põlw. 11,5; kesk. tood. 29. Talu-
tarja kesk. tood. 29.

VI. rühm.

53. Kogu; kogusse kuulub: p. „Tõnu“ ja 5 järglast: pm. „Runo“, sünd. 1. mail 1930. a., lm. „Muli“, sünd. 2. märtsil 1930. a.; „Mooni“ sünd. 27. apr. 1930. a.; „Alwi“ sünd. 3. juulil 1930. a.; „Lusti“ sünd. 19. nov. 1930. a. Bulli põlw. 12, tood. 30, järgl. kesk. põlw. 8, tood. 28.

Art. Riudorf, Rápina — Viiske.

I. rühm.

54. Lehm „nr. 115“ AI 4809, sünd. 1919. a. Ra-
bina mj. karj. Tood. 1927/8 — 3558 kg. 119,0
f. wrs. Põlw. 8, tood. 28.

I. rühm.

55. Lehm „nr. 127“ AI 12423, sünd. 14. okt. 1923.
Isa „Bludo“ AI 303. Ema nr. 115 AI 4809.
Tood. 1930/1 — 3348 kg. 112,4 f. wrs. Põlw.
9,5, tood. 28.

I. rühm.

56. Lehm „nr. 130“ AI 12425, sünd. 17. nov.
1924. a. Isa „Matsius“ AI 1003. Ema nr.
114 AI 4807. Tood. 1930/1 — 3314 kg. —
117,3 f. wrs. Põlw. 9, tood. 28.

TARTU ÜLIKOOLI
RAAMATUKOGU

I. rühm.

57. Lehm „nr. 135“ AI 14665, sünd. 2. sept. 1927. Isa „Martsius“ AI 1003. Ema nr. 115 AI 4809. Tood. 1930/1 — 2787 fg. — 104,4 f. wrs. Põlw. 9,5, tood. 28.

IV. rühm.

58. Rogu: pull „Runo“ sünd. 23. mail 1930., isa „Pawo“ AI 1561, ema nr. 112 AI 4803 ja lehmad: „nr. 127, 135, 130“. Pulli põlw. 12, tood. 30. Lehmade kesk. põlw. 9,5, tood. 28. Karja kesk. tood. 28.

VII. rühm.

59. Rogu: lehm „nr. 115“ kabe tõur. järglasjega: „nr. 127 ja nr. 135“. Lehma põlw. 8, tood. 28. Järgl. kesk. põlw. 9,5, tood. 28.

S. Zernast, Röpina — Tooste.

II. rühm.

60. Pull „Jans“ AI 2193, sünd. 23. nov. 1929. Isa „Inka“ AI 1667. Ema „Keti“ AS 8231. Ema tood. 1930/1 — 3725 fg. — 127,4 f. wrs. S.-ema tood. 3977 fg. 135,2 f. wrs. Põlw. 10,5, tood. 28.

I. rühm.

61. Lehm „Rõngu“ AI 13309, sünd. 1924. Isa „Martsius“ AI 1003, Ema „Pirni“ AI 11825. Tood. 1930/1 — 2723 fg. — 105,7 f. wrs. Põlw. 9,5, tood. 28.

I. rühm.

62. Lehm „Kulles“ AI 11827, sünd. 12. märtsil 1922. a. Isa „Crispi“ AI 395. Ema nr. 201 BA. Tood. 1929/30 — 3317 fg. — 117,1 f. w. Põlw. 8, tood. 28.

IX. rühm.

63. Lehm „Tõõjit“ NS 8496, sünd. 1922. Tood. 1927/8 — 3301 kg. — 122,7 f. wrs.

IX. rühm.

64. Lehm „Kalli“ NS 7166, sünd. 1920. Tood. 1930/1 — 3570 kg, — 125,4 f. wrs.

IX. rühm.

65. Lehm „Nelli“ NS 7169, sünd. 1922. a. Tood 1929/30 — 3874 kg. — 138,1 f. w.

IV. rühm.

66. Kogu: pull „Jans“ ja lehmad „Kulles, Rõngu. Nelli“. Pulli põlw. 10,5, tood. 28. Lehm. kest. põlw. 8, tood. 28. Karja kestm. tood. 29.

D. Ritsland, Röpina — Tooste.

I rühm.

67. Lehm „Siidi“ NT 15201, sünd. 9/IX—26. Isa: Martsius NT 1003. Ema: Nr. 124 NT 11823. Tood. 1930/1. — 2770 kg. — 94,6 f. w. Põlw. 9,5, tood. 26.

IX rühm.

68. Lehm „Silla“ NS 9276, sünd. 12/IX—25. Isa: Martsius NT 1003. Ema: Salli. Tood. 1929./30. — 2542 kg. — 88,4 f. w. Põlw. 8, tood. 26.

IX rühm.

69. Lehm „Lusti“ NS 9277, sünd. 30/VIII—26. Ema: „Lehwi“ NS 3063. Tood. 1930/1 — 2920 kg. — 105,4 f. w. Põlw. 6, tood. 26.

IX rühm.

70. Lehm „Sirel“ AS 9278, sünd. 1925. Tood. 1930/1 — 2832 fg. — 103,1 f. w. Põlw. 6, tood. 26.

IX rühm.

71. Lehm „Meerit“ AS 9775, sünd. 13/X—26. Isa: „Resto“, ema: „Salli“. Tood. 1930/1. — 2843 fg. — 98,6 f. w. Põlw. 6,5, tood. 26.

X rühm.

72. Kogu: pull „Runo“, sünd. 1./V—30. Isa: „Tõnn“ AI 1865, ema: Enni BU ja lehmad: „Siidi“, „Silla“, „Lusti“. Pulli põlw. 8, tood. 28. Lehm. kest. põlw. 8, tood. 26. Karja kest. tood. 27.

Paul Lepind, Kaskwa, Lepoja t.

III rühm.

73. Pull „Runo“ AI 2111, sünd. 20./I—28. Isa: „Sulew“ AI 1119, ema: nr. 512 AI 12629. Ema tood. 4094 fg. — 136,1 f. w. I-ema tood: 3281 fg. — 111,3 f. w. Põlw. 10, tood. 29.

Cesti Punasekarja Tõuseltsi noorkarja näitus on jamas näituse aias, 23. aug. kell 10 hom.

Hobusekasvatust.

161. Artur Riudorf, Tammisto t., Rõpina w. Ardenni tõugu mära warjaga. Ei wõistle.

Sea-, lamba- ja sulgloomade- kaswatus.

Djakonna juhataja A. Saretok.

Auhindajad: Põllutöoministeeriumi esindaja, G. Piho,
A. Haas, J. Wärnik, A. Saretok ja A. Kiwi.

Ranad.

74. H. Heering, Maida t., Rāpina.
Walget Leghorni tõugu 2 kulle ja 10 kana.
Toodud Wasulast haudumismunadena.
75. M. Sörg, Rahkwa asund.
Itaalia põldpüü wärwi kull, 2 kana ja pesa-
fond kanapoegi.
76. A. Rooje, Rahkwa w., S. Weerkjo küla.
Itaalia põldpüü wärwi kull ja 5 kana.
Algmaterjal toodud „Põhjala“ linnukaswatusest.
77. J. Zernast. Tooste k., Rāpina.
Rhode-Island'i tõugu kull ja 2 kana.
Toodud haudumismunadena Tartust, hra. Uini
poolt.
78. J. Kirotar, Rõnnu k., Rāpina.
Minorka tõugu kull ja kanu.
Algmaterjal toodud 1927. a. Tartust.
79. E. Kresson, Meelwa k., Rāpina.
Leghorni tõugu kull, 2 kana ja 10 järglast.
Algmaterjal toodud haudumismunadena 1929. a.
Tartust, Tenga juurest ja 1931 a. Wasulast.

Sead.

- U. Kiudorf, Tammisto t., Rápina.
80. 1) Yorkshire tõugu emis pörjastega.
81. 2) 5 peekon siga (ühest pesakonnast).
- Mooste riigimõis.
- Buhastwerd Yorkshire tõugu sead;
82. 1) emis 12 pörjaga.
83. 2) 2 noort kulti ja 2 emist.

Lambad.

84. U. Kiudorf, Tammisto t., Rápina.
- Lammas kahe pojaga. Loodud Mooste riigimõisast.
85. D. Karpson, S. Weerfso t., Rahtwa w.
- Schropshire tõugu vinas ja lammas kahe tallega.

VI ojalond.

Põllumajanduslikud masinad, riistad ja meeskäsitöö.

- Diakonna juhataja U. Rauberg.
- Diakonna juhataja abi S. Narusberg. Auhindajad:
D. Peedost, G. Otsing, J. Mälberg, D. Ritsland ja
U. Kiudorf.
86. U. Rauberg, Drawa-Rõsna t., Rápina w.
- Tsementkatusekiwide press ja kiwitegemise demonst-
ratioon.
87. Leo Suurmänn, Tähnisaare t., Toolamaa w.
- Reaskülwimasin — oma konstrueeritud.

88. Johan Jakobson, Wastselinna alewik.
6 pööratra ja adra ülsikud osad.
89. Joh. Raidson, Wööpsu alew.
Toamööbli t.
90. Paul Kirotošk, Röpina.
Kolm kiwiristi ja üks kiwitahwel.
91. Kogu üleswõtteid hauajammastest ja ristidest.
92. Leonhard Riisheid, Lokuta k., Röpina w.
Oma poogitud raamatud.
93. Eduard Lattik, Pölwa
Saapatööstuse jaadusi.
94. Ernst Adamson, Mooste w.
2 harmooniumi, oma töö.
95. R. Uibo, Soojaare k., Röpina w.
Tšesõitja 4. hobuse jõuline lokomobiil, ümber
ehitatud Wiido Muuga poolt hobustega weeta-
waist aurukatlast.

VII osakond.

Metsandus, turbatööstus, hooned, ehitused ja sisseseaded.

Osakonna juhataja S. Org.

Auhindajad: Põllutööministeeriumi esindaja, S. Wares, D. Ritsland, Natur ja Eisen.

Metsandus.

Wõru Metsaühing, Wõrus.

96. Näitlik taimeaed ja puukoel.
97. Diagrammid ja kirjandus.

Turbatööstus.

- Hindrek Heering, Maido t. Räpina w.
98. Allapanu turwas.
99. Turba purustaja.
- Oskar Kohl, Jaanikeste k., Räpina w.
100. Allapanu turwas.
- Gustaw Walge, Räpina asj.
101. Allapanu turwas.
102. Turbatööstuses tarwitusel olevad masinad ja riistad: turbapurustaja, turbalabidad jne.
- Taawet Siiliwast, Wiluste k., Weriora w.
103. Pöletisturwas.
- Jakob Rämast. Naha k., Räpina w.
104. Allapanu turwas.

Põllumajanduslikud hooned, ehitused ja siseesemed.

- A. R. T. Põllumajandusliidu Ehitus-
talitus, Wõru.
105. Tüübiliste talu ehituste plaanid.
106. Konstruktjion ja detail joonistused.
107. Seltskondlike ehituste kawatseid.
108. Kirjandus.
- Albert Niklaus, Süwahawwa k., Weriora w.
109. Koosetus: karjalaut ja sigala.
- Artur Riudorf, Tammisto k., Räpina w.
110. Sigala.

Naiskäsitöö.

Djakonna juhataja A. Kärstin.

Muhindajad: M. Glejer, J. Wärnik, M. Wärnik,
S. Ritsland, J. Ainelo ja Põllutöoministeriumi
esindaja.

112. A. Parmakson, Ma asund., Räpinas.
Käterätikuid, puuteid ja warukas kirjadega.
113. L. Otsman, Räpinas.
2 linikut, akna eesriideid, 2 laudlina, käterätik,
sohwapadi ja waip.
114. L. Kald, Wõu k., Toolamaa w.
2 laudlina ja 1 laualinik.
115. E. Kald, Wõu k., Toolamaa w.
1 willane wooditekk.
116. P. Kirotaja, Wõru w.
Kodukäsitöid kudumise alalt.
117. A. Kärstin, Räpinas.
Telgedel koetud töid ja telgedel kudumine.
118. A. Nelf, Drawa w.
Käterätikuid, woodi- ja seinawaipu.
119. E. Rohk, Wõru w.
Dmakoetud linaseid kodukäsitöid.
120. S. Poff, Wõru, Paju t. 9.
Telgedel koetud fogu töid.
121. E. Turs.
Kogu käsitöid.

122. A. P e e d o k s a a r, Kastre-Wõnnus.
Telgedel koetud käsitöid.
123. A. T o b r e l u t s, Meriora w.
2 laudlina ja 2 woodiwaipa.
124. S. T e p a s k i n d, Toolamaa w.
5 laudlina, 2 käterätti, seinawaip, põrandawaip,
2 wooditekki ja laudlinif.
125. O. K a n n, Toolamaa w.
3 laudlina.
126. M. P u n n i s k, Toolamaa w., Wõu küla.
2 paari akna eesriideid, linikuid, seinasoojen-
daja ja fogu põlli.
127. J. T a a n i k e s i n g, Ruutši.
3 juurrätikut, 2 naisterahwa kleidiriiet, 5 willast
päärätti, 1 meeste ülikonnariie, 2 waipa ja akna
eesriided.
128. A. T o b r o w, Radamaa.
4 tekki, lauaalune waip, 1 paar ukse eesriideid,
1 laudlina ja põrandawaip.
129. E. T o b r o w, Radamaa.
3 lina.
130. S a l e P i n t m a n n, Pääsna küla.
Kudumise ja tikanduse tööd: laudlinad, sohwa-
padjad jne.
131. J. M ä l b e r g, Mulwa küla.
Naiskäsitöö.
132. O. L a a n, Röpina.
Meesteülifond.
133. J. L a a n, Jaama as.
Meesteülifond.

134. M. K ü ü t s, Mooste w., Noorits-Metsküla.
Laudlinad ja suurrätid.
135. S. N e m w a l t s, Räpina.
Päewatekk, 2 willast tekki, 3 laudlina — wär-
willi ja walgeid, wäike wärwiline laudlina,
käsitji kootud suurrätik.
136. Siegfried R a m m o, Miiaste küla, Koiola w.
Telgedel koetud tööd.
137. Annette M a d i s s o n, Miiaste küla, Koiola w.
Telgedel koetud tööd.
138. Alma O b e r, Räpinas.
Kogu kudumistööd telgedel ja kudumismašinal.

IX ojakond.

Põllumajanduslikud üksused. Raamatupidamine ja ühiskondlik agronoomia.

Ojakonna juhataja Joh. Ritsland.

Auhindajad: Põllutöoministeriumi esindaja, Sööt,
J. Ritsland, J. Kraaw, W. Kiwi, A. Raudberg,
R. Haugas, G. Wähi, Artur Riudorf.

Põllumajanduslikud üksused.

139. D. Ritsland, Tooste küla, Räpinas.
Ritska talu. Suurus 98 hek. Selles: põldu 48,5
hek., heinamaad 36 hek., tarjatopleid 3,12 hek.
Talus on praegu: 26 lüpsilehma, 1 pull, 14
mullikat, sigu 6, lambaid 12, hobuseid 5.

140. G. Walge, Rāpinas.

Rõrgewarikutalu. Suurus 19,88 hek. Selles põldu 16,22 hek., karjakoleid 0,35 hek., heinamaad 3 hek. Talus on praegu: 8 lüpsi lehma, 4 mullikat, 5 siga ja 2 hobust. Majapidamise aastane kogusissetulek 2000 krooni. Karjapidamisest sissetulek kogu sissetulekust 65⁰/₀.

141. A. Riudorf, Tammisto k., Rāpinas.

Viiste talu. Suurus 44,5 ha, sellest põldu 30 ha, karjamaad 15 ha ja heinamaad 13 ha. Talus on praegu 16 lüpsilehma, 6 mullikat, 1 pull, 6 lammast, 25 kana, 3 hobust, 1 wars ja 26 siga.

Taluraamatupidamine.

142. Ed. Kresson, Mulwa k., Rāpinas.

Taluraamatupidamine 1930./31. a. eest.

143. A. Rammal, Süwahawwa k., Weriora.

Taluraamatupidamine 1930./31. a. eest.

144. A. Parmason, Tooste k., Rāpinas.

Taluraamatupidamine 1930./31. a. eest.

145. E. Suurman, Wõu k., Toolamaa w.

Taluraamatupidamine 1930./31., 1929./1930., 1928./29. ja 1927./28. aastate eest.

146. D. Kald, Wõu k., Toolamaa w.

Taluraamatupidamine 1930./31. a. eest.

147. J. Suurman, Wõu k., Toolamaa w.

Taluraamatupidamine 1930./31. a. eest.

Ühiskondlik agronoomia.

148. Wõrumaa Piimaühisuste Keskselts.
Mitmesuguseid wäljapanekuid piimanduse alalt.

149. Eesti Nianduse-Mesinduse Keskseits.
Kuufiri „Ned“.

X osakond.

Põllumajapidamise tegelikkude tööde wõistlused.

Osakonna juhataja J. Riitsland.

Auhindajad: Põllutöoministeeriumi esindaja, J. Riitsland, pr. S. Puskow, prel. J. Pöder, J. Kraaw, M. Ziutand, Ed. Kiudorf, A. Saaretok, J. Mälberg, J. Kõnjar, Kr. Hirno.

Lüpsiwõistlused.

150. Salme Rirotar, Naha k., Räpina w.
151. Helene Totsenina, Naha k., Räpina w.
152. Alma Tammekund, Naha k., Räpina w.
153. Salme Kaarow, Linte k. Räpina w.
154. Elsa Kõnjar, Kõrgemäe t., Kõnnu k., Räpina w.
155. Luise Kõnjar Kõrgemäe t., Kõnnu k., Räpina w.
156. Erna Punnisson, Räpina.
157. Amalie Samoilow, Tooste k., Räpina.
158. Armanda Lodeff, Tooste k., Räpina.

Künniwõistlused.

159. Leo Johanson, Naha k., Räpina w.
160. Alfred Hindrekind, Naha k., Räpina w.

Krawikaewamise wõistlused.

Ujawõtjaid ülesandnud ei ole.

Uisanimefiri.

II. Põldtaimekaswatus.

161. Daniel Lepund, Rāpina.
Suurwili, peedid, porgandid.
162. Ida Hääl, Rāpina.
Suurwili, porgandid, kaalikas, peet ja põlduba
„Windsor“.
163. Arnold Raudsepp, Peri w. Uibojärwe aj.
Loomapeedid ja kartuliwäetise katsed.

VI. Põllumajanduslikud masinad ja riistad.

164. Tartu Eesti Majandusühisus, Rāpina.
Kogu maaharimise- ja põllutööriistu.

Põllumajandusfaaduste ümbertöö- tamine.

165. Richard Klasmann, Tartu.
Shokolad, kompwelikid, küpsised.

Laste mänguasjade tööstus.

166. W. Konestow, Tartu.
Kogu laste mänguasju.

Räpina jaosk. ämmaemänd

Ida Hääl

omas majas.

Riide- ja moeäri

B. KIUDOSK.

Võetakse vastu lina ja takku
A.-S. Viljandi linavabrikusse.
Edasitoimetamine kiire ja kor-
ralik.

Uednik
D. Punnet'i
seemne- ja lillekauplus
Räpinas.

Soowitan omast puukoolist
õuna- ja ploomipuid,
tikerperi-,
punase- ja mustasõstra-
põõsaid,
maasika- ja lilletaimi.

Kauplusest saada kõiki
toiduaineid ja tarbeid.

Hinnad mõõdukad.

Dma aiaäri ja lugupeetud seemnetarwi-
tajatele awaldan senise rohke usalduse ja
osawõtu eest tänu, ja loodan ühtlasi veel
laiemat poolehoidu nii senistelt kui ka uutelt
kaubatarwitajatelt.

Suurima austusega

D. Punnet.

Räpina jaoskonna arst

Dr. Kangro

eriala sise- ja suguhaigused.

Avatud ka

hambaarsti kabinett.

Telefon: Räpina 2.

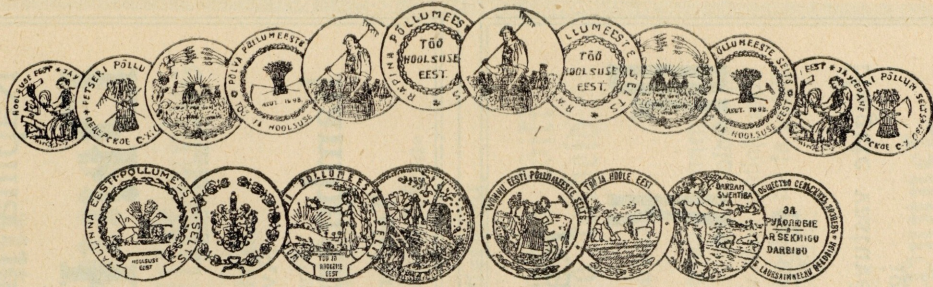
Räpinas

Dr. K. Bucholtz,

tegelik arst.

Haigete vastuvõtmine ja väljasõidud
igal ajal.

Alamõisa, Siversi majas.



Mehaaniline graniit- ja marmorristide ning hauasammaste tööstus

Paul Kirolosk Räpinas,
telef. 26.

Hauasambad, ristid, ristiplaadid, raudaiad, puusärgid ja pärjad
saadaval odavate hindadega soodsatel maksutingimustel (ka järelmaksuga).

V. a.

prouad ja härrad!

Teie tihti olete nõuta oma
vana, näost läinud peegli ees,
kuid sellegi pärast, et linn kau-
gel ja transport tülikas, võib oma

**vana peegli tuliueks
teha lasta**

Viktor Schönberg'i

peeglitööstuses

Räpinas.

Töö headuse eest vastutus.

Hinnad odavad.

Mu daamid ja härrad!

Päale täieliku remondi töotan
jälle oma endises

juukselõikamise töötoas

Räpina seltsimajas.

Palun külastage mu uuesti
remondeeritud töötuba, et
ise veenduda toas valitse-
vas puhtuses ja korralikus
töös.

Loodan, et suudan rahuldada nii
töötoas valitseva puhtusega, kui ka
töö korralikkusega mu lugupeetud
endiseid ja uusi kliente täiel määral.

Kõige austusega

Rich. Utso

juuksur,

Räpina seltsimajas.

Juuli Nemvalts

Räpina leerimajas.

Teen kõiksugu

kangakudumise töid

möödukate hindadega. Töö kiire
ja korralik.

Liha- ja vorstikauplus

V. Nigols

Räpinas, omas majas,

soovitab igal ajal värsket

liha ja vorsti.

Olen oma

juukse-töötoa

üle toonud endise Hermani teemaja ruumidesse ja ühtlasi juukselõikuse-äri vilunud naislokkijaga täiendanud. Peale juukselõikuse ja habemeajamise on daamid ja härradel lokkimine, silmakulmude ja ripsmete värvimine ja maniküür. Teen ka tellimiste peale kõiki juuksetöösid, kui ka teatriparukaid jne.

Olen avanud ka **teemaja,**

kus on igal ajal saadaval värsked saiad ja koogid, tee ja külmad söögid. **Läbisõitjatele** annan **õömaja** ka ühes hobusetalli tarvitamisega. Üldine teenimine korralik ja puhas.

Teatuseks jalgrattasõitjatele, et olen avanud **jalgrataste hoiuruumi.** Iga jalgratta omanikul tekkib küsimus, et kui sõidan Räpina väljanäitusele ehk ka muuks otstarbeks, kuhu panen oma jalpratta, et võõras ei saaks ratast omandada. Siis teadke, et Räpinas

E. Niggoli teemaja juures on jalgrataste **hoiuruum,** kuhu igal ajal jalgratta omanik oma ratta võib hoiule anda.

Vajan juukse-äri jaoks õpilast.

Austusega **E. Niggol,** Räpinas.

J. Zernand

Räpinas.

Soodsatel tingimustel:

Põllurammu, kondijahu,
Rauakaupa,
Plekknõusid,
Naelu,
Naha ja nöörikaupa,
Riide- ja puuvärve,
Laste koolitarbeid
ja igasugu muud kaupa

soovitab

J. Zernand.

Räpina

jahu- ja saeveski

Räpinas, telef. 28.

Valmistab parimas häduses kõige uuemate ja täielikkumate masinatega:

jahu,
tangu,
kruupe ja
püüli.

Igava järjekorra ootamise kõrvaldamiseks suurendatakse püüliosakonda ühe kõige täielikuma neljavaltsilise püülimasinaga.

Lugupidamisega

P. & M. Koiva.



Räpina jaoskonna loomaravilas,

vastuvõtmine . . .	kella	8—12,
tasuta nõuandmine	„	12—13,
väljasõidud . . .	„	13—20.

Hädakorral igal ajal.

Tasu:

Arstimise ja talitamise eest ööpäeva päält, omaniku toiduga suuremate loomade päält 60 senti, väiksemate loomade päält 40 s.	
Haigete loomade järelkatsumine	25—50 s.
Väiksemad operatsioonid . . .	50—1,50 „
Suuremad operatsioonid . . .	1,50—3,00 „
Täkkude kastratsioon . . .	5 krooni.
Sünnitusabi	2,50—5,00 s.
Rohu retsept.	50 „

Dr. med. vet. J. VÄRNIK,

Räpina jaoskonna loomaarst ja loomaravila
juhataja.



G. Valge

Kõrgevariku talus, RÄPINAS

müüb: *kasuvasikaid, suvi-
nisu rubiin, jaani-
rukist, solohernest, sordikartuleid,*
nagu: *odenvaldi sinine, deodora
parnassia.*

Posti aadr.: Räpina pk. 13.

.....
Trükitud S. Songi trükikojas, Võrus.

Jaan Sikka

puusärgi töötuba

endises kõrtsi ruumes **Räpinas**,
soovitab valmeid puusärke igasugu
ehtes, suuruses ja värvis.

Hinnad väljaspool võistlust.

Ühistegelise kinnitusseltsi

„Talu“

kinnitus-agentuur

G. VALGE

Kõrgevariku talus, RÄPINAS, toimetab
igasuguseid **tule-, elu-, murd-**
varguste ja teisi

kinnitusoperatsioon.

Nõuanne kinnitusasjus igal ajal. Asjatoi-
metus kiire ja täpne.

Posti aadr.: Röpina pk. 13.

Tartu Eesti Majanduse Ühisus

Tartus, Holmi tän. 12/18.

OSAKONNAD:

Tartus, Võru tän. 4 ja Räpinas.



Suurem ja vanem ühistegeline
ostu-müügi ühisus Eestis.

Asutatud 1908. a.

Laos alati saadaval soodsatel tingimustel
põllumajanduslikud raua-,
naha- ja koloniaalkaubad.

Enese huvides teeb iga tarvitaja oma
sisseostud ainult

Tartu Eesti Majanduse Ühisuses